

# DIE 19 SOLČAVAER TAGE

– IN EUROPÄISCHER DESTINATION DER VORNEHMHEIT  
29. 7. 2011 – 5. 8. 2011 IN SOLČAVSKO



**rinka**  
ZA RAZVOJ SOLČAVSKEGA



info

TIC Solčava | tel.: 03 839 07 10,  
e-Mail: info@solcavsko.info

TIC Logarska | tel.: 03 838 90 04  
e-Mail: info@logarska.si

www.solcavsko.info | www.solcava.si | www.logarska-dolina.si



I FEEL SLOVENIA

WANN?	WAS?	WO?	ANDERE INFORMATIONEN
<b>FREITAG, 29. 7. 2011</b>			
14.00	<b>Eröffnung der Jagdausstellung</b>	Jägerhaus Solčava	gratis
15.00	<b>Entzündung der Holzkohlenmeile</b> in Logarska dolina	Holzkohlenhütte in Logarska dolina	gratis
16.00	<b>Besichtigung mit Führung und Eröffnung der Ausstellungen:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Handarbeit der Solčavaer</b>, Fremdenverkehrsverein Solčava</li> <li>• <b>Heilkräuter</b>, Fremdenverkehrsverein Solčava</li> <li>• <b>Schmetterlinge</b>, Jozef Debets</li> <li>• <b>Gesellschaftsspiele</b>, Jure Poličnik</li> <li>• <b>Werken von Kindern</b> aus Oratorium</li> <li>• <b>Filzprodukte der Marke Bicka</b>, Filzerinnen aus Solčava</li> </ul>	Gemeindehalle in Solčava	gratis
16.45	<b>Eröffnung der Ausstellung von Filz-Tapiserien</b> , Filzerinnen aus Solčava	Center Rinka	gratis
17.00	<b>Kleinfußballturnier</b> Das 10. Memorial Ipavec – Gregorc	Spielfeld in Solčava	
20.00	<b>Konzert</b> von gestlich-rhythmischer und kirchlicher Volksmusik <b>in der Kirche Maria im Schnee – Franziskaner Jugend Nazarje</b> (die Sieger des internationalen Festivals Marijafest 2011)	Kirche Maria im Schnee	Eintritt 3€
<b>SAMSTAG, 30. 7. 2011</b>			
10.00 – 18.00	<b>Meisterwerke aus Holz</b> – Darstellung von Holzprodukten und slowenischer Handarbeiter bei Arbeit mit Holz, eine Werkstatt für Kinder <b>Dorfmarkt</b> mit hausgemachten Produkten	Solčava, Veranstaltungsort	
14.00	<b>Ankunft von Old-timers aus Oberem Savinja-Tal</b>	Solčava	
17.00	<b>Frauenfußball Turnier</b>	Spielfeld in Solčava	
18.00	<b>Besichtigung mit Führung; Kirche Maria im Schnee in Solčava</b>	TIC Solčava - Kirche	gratis
20.30	<b>Monokomödie 'Der Höhlenmensch'</b> – ein kömisches Phänomen von weltweiten Dimensionen, Schauspieler: Uroš Fürst	Solčava, Veranstaltungsort	Eintritt: Erw. 13 €, Kinder 10€
Nach der Monokomödie siehe auch:	<b>Solčavaer Weisen</b> – gesellschaftlicher Abend mit Volksmusik <i>Besichtigungen am Samstag und Sonntag</i>	Solčava, Veranstaltungsort	gratis
<b>SONNTAG, 31. 7. 2011</b>			
11.00 - 14.00	<b>Musikauftritte von jungen Solčavaer Musikanten</b> <b>Animation für Kinder "Backen von Pfannkuchen"</b>	Solčava, Veranstaltungsort	gratis
11.00 - 18.00	<b>"Zwischen den Ständen"</b> – Vorstellung des touristischen Angebots und Sehenswürdigkeiten vom Ober Savinja-Tal und Nachbargebieten <b>Dorfmarkt</b> mit hausgemachten Produkten	Solčava, Veranstaltungsort	
15.00	<b>„Sommergeschichte“</b> – gespielte unterhaltsame Vorstellungen von Orten und Sehenswürdigkeiten vom Ober Savinja-Tal und Nachbargemeinden <i>Ensembles: Golte, Čar, Vesela družba, Nemam pojma, Suška banda, vereinigte Solčavaer Musikanten, ein Burgmusikant Robi Weiss und Andere</i>	Solčava, Veranstaltungsort	
17.00 siehe auch:	<b>Party mit Volksembeln</b> <i>Besichtigungen am Samstag und Sonntag</i>	Solčava, Veranstaltungsort	gratis

WANN?	WAS?	WO?	ANDERE INFORMATIONEN
<b>BESICHTIGUNGEN AM SAMSTAG UND SONNTAG:</b>			
9.00 - 20.00	Ausstellungen in Solčava und im Jägerhaus	Gemeindehalle in Solčava und Jägerhaus	gratis
9.00 - 20.00	Verkauf von Hausgemachtes	Solčava, Veranstaltungsort	
9.00 - 20.00	Ausstellung von Filzprodukten - Hausgewerbe	Gemeindehalle in Solčava	gratis
8.00-20.00	Ausstellung 'Solčavsko – ein Spaziergang in den Schoß den Alpen' Ausstellung von Filz-Tapisserien Malausstellung von Fanika Pahovnik	Center Rinka	gratis
11.00-15.00	Kochen von 'Masovnik' im Freien	Robans Alm	
18.30	Multimediapräsentation über die Potočka zijalka Grotte	Gasthaus Firšt	Eintrittsgeld
um 10.00 und um 18.00	Multimediapräsentation von Solčavsko	Center Rinka	gratis
ves dan	Holzkohलगewinnung in Logarska dolina Märchenwald für Kinder	Holzkohlenhütte in Logarska dolina Pansion Na Razpotju, Logarska dolina	Eintrittsgeld
<b>MONTAG, 01. 8. 2011</b>			
9.00	Spaziergang mit Führung durch Logarska dolina	TIC Logarska	gratis
9.30-13.30	Werkstatt für Kinder – Filzpuppen	Pfarrhausstall	Voranmeldung der Kinder
19.00	Filmabend über Solčavsko	Center Rinka	gratis
<b>DIENSTAG, 02.8. 2011</b>			
9.00 - 14.00	Spaziergang durch das Robanov kot Tal	Center Rinka um 9.00, Roban Bauernhof um 9.15	gratis
9.30 - 13-30	Werkstatt für Kinder – Papierpuppen	Pfarrhausstall	Voranmeldung der Kinder
<b>MITTWOCH, 03. 8. 2011</b>			
9.30 - 13-30	Musikwerkstatt für Kinder	Pfarrhausstall	Voranmeldung der Kinder
17.00	Märchenstunden: Solčavaer Märchen (für Kinder)	Pfarrhausstall	gratis
18.00	Finnischer Abend – Vorstellung von der Exursion nach Finnland und der Filz-Tapisserien die dort gemacht wurden	Center Rinka	gratis
<b>DONNERSTAG, 04. 8. 2011</b>			
10.00	Besichtigung des Museums von der Potočka zijalka Grotte	Gasthaus Firšt	gratis
16.00 - 18.00	Spaziergang zur Solčavaer Eibe	Center Rinka	gratis
19.00	Abschluß der Kinderwerkstätten und eine Vorstellung	Pfarrhausstall	gratis
20.00	Gespielte Vorstellung "Solčavsko durch die Zeit"	Pfarrhausstall	gratis
<b>FREITAG, 05.8. 2011</b>			
9.00	Geführte Wanderung zur Klemenča jama	TIC Logarska dolina	gratis
17.00	Rundtischgespräch über Solčavaer Dialekt mit Experten und Einheimischen	Center Rinka	
20.00	Fest zum Feiertag der Gemeinde Solčava	Solčava, Veranstaltungsort	gratis
<b>MÖGLICHKEITEN FÜR JEDEN TAG VON 1. BIS 5. 8. 2011:</b>			
9.00 - 20.00	Besichtigung der Ausstellung über die Potočka zijalka Grotte und der Ausstellung Heilung von Kranken – Volksheilung im Ober Savinja-Tal	Gasthaus Firšt	Eintrittsgeld
9.00 - 18.00	Besichtigung der Ausstellungen in der Gemeindehalle		vorherige Vereinbarung in Center Rinka
8.00 - 20.00	Ausstellung 'Solčavsko – ein Spaziergang in den Schoß den Alpen' Ausstellung von Filz-Tapisserien Malausstellung von Fanika Pahovnik	Center Rinka	gratis
	Atelier Majnik – Besichtigung des Ateliers und Darstellung des Stickens von Alpenblumen auf Filzprodukte	Atelier Majnik, Solčava	gratis, vorherige Vereinbarung
	Märchenwald für Kinder	Pansion Na Razpotju, Logarska dolina	Eintrittsgeld
	Fallschirmspringen über Logarska dolina im Tandem	Logarska dolina	vorherige Vereinbarung in Center Rinka oder TIC Logarska
	Besichtigung der ethnologischen Sammlung von alten Bauernwerkzeugen	Touristischer Bauernhof Klemenšek	vorherige Vereinbarung mit Touristischem Bauernhof Klemenšek
10.00 - 18.00	Bogenschießen auf dem Bauernhof Gradišnik	Bauernhof Gradišnik	
um 10.00 und um 18.00	Multimediapräsentation von Solčavsko	Center Rinka	gratis